

06-03-2021

Obrazac 3.

FINANCIJSKA AGENCIJA

OIB: 85821130368

Ulica grada Vukovara 70, 10000 Zagreb

(adresa nadležne jedinice)

PREDSTEČAJNE NAGODBE
PRIMANJE I OTPREMA POŠTE

KLASA:

UR. BROJ:

Nadležni trgovački sud _Zagreb, Stalna služba u Karlovcu

Poslovni broj spisa _St-2115/2021-6

PRIJAVA TRAŽBINE VJEROVNIKA U PREDSTEČAJNOM POSTUPKU

PODACI O VJEROVNIKU:

Ime i prezime / tvrtka ili naziv HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA

OIB 56668956985

Adresa / sjedište

_Berislavićeva 9, 10000 Zagreb

PODACI O DUŽNIKU:

Ime i prezime / tvrtka ili naziv _PODGRADE UGOSTITELJSTVO d.o.o.

OIB 79798087788

Adresa / sjedište

_Gundulićeva 18, 10000 Zagreb

PODACI O TRAŽBINI:

Pravna osnova tražbine (npr. ugovor, odluka suda ili drugog tijela, ako je u tijeku sudski postupak oznaku spisa i naznaku suda kod kojeg se postupak vodi)

Ugovor za 201. Godinu, neovlašteno korištenje autorskih glazbenih djela u 2021. godini

Iznos dospjele tražbine 2.250,57 (kn)

Glavnica 2.208,63 (kn)

Kamate 41,94 (kn)

Iznos tražbine koja dospijeva nakon otvaranja predstečajnog postupka
0,00 (kn)

Dokaz o postojanju tražbine (npr. račun, izvadak iz poslovnih knjiga)

Ugovor od 23.11.2020., specifikacija potraživanja za razdoblje 01.12.2020. do 20.07.2021., obračun kamata na dan 20.07.2021., račun 323437-0010, obračun 323437-0011, obračun 323437-0012,

Vjerovnik raspolaže ovršnom ispravom DA / NE za iznos (kn)

Naziv ovršne isprave

PODACI O RAZLUČNOM PRAVU:

Pravna osnova razlučnog prava

Dio imovine na koji se odnosi razlučno pravo

Iznos tražbine _____ (kn)

Razlučni vjerovnik odriče se prava na odvojeno namirenje ODRIČEM / NE ODRIČEM

Razlučni vjerovnik pristaje da se odgodi namirenje iz predmeta na koji se odnosi njegovo razlučno pravo radi provedbe plana restrukturiranja PRISTAJEM / NE PRISTAJEM

PODACI O IZLUČNOM PRAVU:

Pravna osnova izlučnog prava

Dio imovine na koji se odnosi izlučno pravo

Izlučni vjerovnik pristaje da se izdvoji predmet na koji se odnosi njegovo izlučno pravo radi provedbe plana restrukturiranja PRISTAJEM / NE PRISTAJEM

U privitku : punomoć

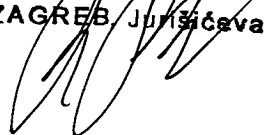
Mjesto i datum

Zagreb 30.07.2021.

Potpis vjerovnika

HRVATSKO DRUŠTVO

SKLADATELJA po :

ODVJETNIK
Fellner Pavle
ZAGREB, Jurišićeva 1.


PUNOMOĆ

ODVJETNIK
Fellner Pavle
ZAGREB, Jurišićeva 1.

Ovlašćujem za pravna zastupanja i obrane

Postupak se vodi pred FINANCIJSKA AGENCIJA

Poslovni broj (TRG. SUD ZAGREB - ST. SLUŽBA KARLOVAC) ST-2115/21

Tužba /optužni akt/ prijedlog HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA

Protiv PODGRADJE UGOSTITELJSTVO d.o.o.

Predmet PRUŽAVA TRAZAINE U PREDSTEČAJNOM

..... POSTUPAKU - 2.250,57 KN

Ovo ovlaštenje odnosi se na zastupanje u svim pravnim poslovima na sudu i izvan suda kao i kod svih ostalih državnih tijela, ostvarivanje svih prava i na zakonu zasnovanih interesa poduzimanjem svih pravno dozvoljenih radnji i sredstava, a posebice podnošenje tužbe, prijedloga, žalbe i ostalih podnesaka, uključujući davanje nasljedne izjave, nagodbe, kao i primanje novaca i vrijednosnih papira, te o tome izdavanje potvrda.

Za slučaj spriječenosti pristajem na zamjenu: Andrea Dominkuš, odvjetnica
Marina Fellner, odv. vježbenica
Ema Fellner, odv. vježbenica

Za slučaj spora glede nagrade nadležan je sud u Zagrebu.

U Zagrebu, dana Zgb. 30.7.2021.

Glavni tajnik Hrvatskog društva skladatelja
Antun Tomislav Šaban



[Signature]

Ispis izdanih R1, obračuna za stalnog korisnika**- R1, obračuni zaduženi od 01.12.2020 do 20.07.2021**

Broj: **323437**
Objekt: **Tip-Top, gostionica**
Adresa objekta: **Gundulićeva 18, 10000 Zagreb**
Korisnik: **Podgrađe ugostiteljstvo d.o.o.**
Adresa korisnika: **Gundulićeva ulica 18, 10000 Zagreb**

Tabela tarifa korisnika - po broju korisnika

Od mj.	Do mj.	Opis	Od datuma	Do datuma	Jed. mjere	Osnovica
		Plaćanje po ugovoru za mehaničku glazbu -	01.11.2020	30.11.2020	mjesečna rata	
		Plaćanje po ugovoru za mehaničku glazbu -	01.12.2020	31.12.2020	mjesečna rata	
		gostionica	01.01.2021			
		grad Zagreb - kategorija A	01.01.2021			
		kapacitet od 31 do 100 osoba	01.01.2021			
		kraj radnog vremena između 21:01 i 24:00	01.01.2021			

Tabela izdanih R1, obračuna za stalnog korisnika - po datumu kreiranja i broju dozvole (uzlazno)

Broj	Od datuma	Do Datuma	Iznos	Plaćeno	Za platiti	Datum plaćanja
R1-0010	01.12.2020	31.12.2020	1.298,37	0,02	1.298,35	
D-0011	01.06.2021	30.06.2021	455,14	0,00	455,14	
D-0012	01.07.2021	20.07.2021	455,14	0,00	455,14	
U K U P N O :			2.208,65	0,02	2.208,63	

ZATEZNE KAMATE obračunate na dan 20.07.2021.

PRIMATELJ: Podgrađe ugostiteljstvo d.o.o.
Gundulićeva ulica 18
10000 Zagreb

IBAN KORISNIKA:

OIB KORISNIKA: 79798087788

Datum obračuna kamata	Opis		Tip	Kamata za razdoblje	Dani	Osnovica	Stopa	Saldo kamata
	Dokument							Iznos kam.
20.07.2021.	323437-0001-K							41,94
	10: 01.12 - 31.12.2020		R1	02.01.2021. - 30.06.2021.	180	1.298,35	5,7%	36,82
	10: 01.12 - 31.12.2020		R1	02.07.2021. - 20.07.2021.	19	1.298,35	5,6%	3,79
	11: 01.06 - 30.06.2021		D	02.07.2021. - 20.07.2021.	19	455,14	5,6%	1,33
UKUPNO:								41,94

Zagreb, 26.07.2021.

Poslovnica Osijek

Trg Slobode 8
31 000 Osijek
tel: 031/ 200 722
fax: 031/ 204 121
e-mail: posl-os@hds.hr

Poslovnica Rijeka

Trg Ivana Koblara 2/III
51 000 Rijeka
tel: 051/ 21 21 10
fax: 051/ 31 52 37
e-mail: posl-ri@hds.hr

Poslovnica Split

Gundulićeva 26a
21 000 Split
tel: 021/ 380 273
fax: 021/683-741
e-mail: posl-st@hds.hr

Poslovnica Zagreb

Heinzelova 62a
10 000 Zagreb
tel: 01/ 6387 000
fax: 01/ 6387 001
e-mail: posl-zg@hds.hr

RAZDOBLJE :

Prosinac 2020.

PRIMATELJ :

Podgrađe ugostiteljstvo d.o.o.
Tip-Top, gostionica
Gundulićeva 18
10000 Zagreb

OBJEKT :

Tip-Top, gostionica
Gundulićeva 18, Zagreb

KORISNIK :

Podgrađe ugostiteljstvo d.o.o.
Gundulićeva ulica 18, Zagreb

IBAN KORISNIKA :

OIB KORISNIKA :

79798087788

HDS HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA

Hrvatsko društvo skladatelja (HDS) Zaštita autorskih muzičkih prava (ZAMP) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 1. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13, 127/14, 62/17, 96/18) i Pravilnika o naknadama za javnu izvedbu i priopćavanje javnosti glazbenih djela te naknadama za korištenje glazbenih izvedbenih materijala ostvaruje prava s osnova javnog korištenja autorskih glazbenih i književnih nescenskih djela. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava autora:
Klasa: UP/I-034-03/2018-020/0005
Ur. broj: 559-07/3-18-004

HUZIP HRVATSKA UDRUGA ZA ZAŠTITU IZVOĐAČKIH PRAVA

Hrvatska udruga za zaštitu izvođača (HUZIP) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 2. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13, 127/14, 62/17, 96/18) i Pravilnika o naknadama za iskorištavanje snimljenih izvedbi umjetnika izvođača za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava umjetnika izvođača. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava umjetnika izvođača:
Klasa: UP/I-034-03/2018-020-001
Ur. broj: 559-07/3-18-004

ZAPRAF UDRUGA ZA ZAŠTITU, PRIKUPLJANJE I RASPODJELU NAKNADA FONOGRAMSKIH PRAVA

Udruga za zaštitu, prikupljanje i raspodjelu naknada fonogramskih prava (ZAPRAF) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 3. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13, 127/14, 62/17, 96/18) i Pravilnika o naknadama za iskorištavanje fonograma ostvaruje prava s osnova javnog korištenja fonograma. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava proizvođača fonograma:
Klasa: UP/I-034-03/2018-020/0003
Ur. broj: 559-07/2-18-004

Plaćanje po ugovoru za mehaničku glazbu - razdoblje 2020. g.

Vrsta naknade/Tarifni broj	Bodova	Vrijednost boda kn	Iznos naknade kn	Popust kn*	Ukupno naknade kn	Stopa PDV-a**
Autorska naknada: ug.			722,56	0,00	722,56	13%
Izvođačka naknada: ug.			213,22	0,00	213,22	13%
Naknada proizvođača fonograma: ug.			213,22	0,00	213,22	13%
UKUPNO			1.149,00	0,00	1.149,00	
PDV		Osnovica	Iznos PDV-a		Ukupno	
13%		1.149,00	149,37		1.298,37	
		1.149,00	149,37		1.298,37	

Iznos naknade po računu 323437-0010:	1.149,00
Porez na dodanu vrijednost:	149,37
UKUPNO (kn):	1.298,37
PLAĆENO:	0,02
ZA PLATITI:	1.298,35

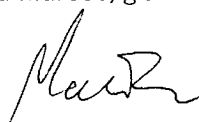
*Osnova i visina popusta na naknadu utvrđuju se sporazumno s grupacijom korisnika sklapanjem općeg ugovora o naknadama za korištenje glazbenih djela i odlukom uprave HDS-a, a razlikuju se ovisno o vrsti objekta (tarifi), mjestu objekta, načinu korištenja glazbe, urednoj prijavi korištenja glazbe i redovnom plaćanju naknade. Za tarife s utvrđenim iznosom minimalne naknade, popusti se primjenjuju do iznosa minimalne naknade. Važeće sporazume zaključene s grupacijama korisnika i odluke HDS-a možete pronaći na www.zamp.hr/Korisnici/Način_korištenja.

**Na temelju izmjena Zakona o porezu na dodanu vrijednost od 01.01.2019. na naknade za autorsko i izvođačko pravo, te od 01.01.2020. na naknadu proizvođača fonograma primjenjuje se stopa PDV-a 13%.

Molimo izvršiti plaćanje na osnovu ovog Računa na IBAN broj HR8623600001101345746 najkasnije do **31.12.2020.** MOLIMO DA U RUBRIKU POZIV NA BROJ UPIŠETE ISPRAVAN BROJ RAČUNA JER SE U SUPROTNOM MOŽE DOGODITI DA SE UPLATA OVOG RAČUNA NE EVIDENTIRA. Sukladno odredbi čl. 31. st. 3. Ovršnog zakona upozorava se dužnik da u slučaju ne ispunjenja dospelje novčane obveze vjerovnik može zatražiti određivanje ovrhe na temelju vjerodostojne isprave.

Zagreb, 26.11.2020.

Enad Marčec, glavni direktor




Poštovani,

nadamo se da ste, unatoč svim nepredvidivim okolnostima posljednjih mjeseci, Vi i Vaši djelatnici zdravi i uspješni u poslovanju, te da će tako i ostati.

Kao što znate, HDS ZAMP je u ime glazbenih autora i nositelja prava kroz cijelu 2020. godinu prilagođavao cijelu licence za autorska i srodna prava, kako bismo olakšali poslovne okolnosti ugostitelja i pružatelja drugih uslužnih djelatnosti, uzrokovane virusom COVID-19.

Uz suglasnost naših članova, autora i nositelja prava, tako nije bilo naplate licence za dane, tjedne ili mjesece kad Vam zbog mjera Stožera CZ nije bilo moguće raditi, a tako će ostati i u 2021. godini.

Za one skupine korisnika koji sukladno mjerama Stožera od kraja studenog 2020. neće raditi ili će biti zatvoreni za javnost, obustavit će se naplata naknade za javno korištenje glazbe za razdoblje trajanja mjera.

Tako Vam želimo iskazati potporu, solidarnost i vjeru u što skoriji povratak uobičajenog poslovanja. I dalje ćemo iznos licence ažurno prilagođavati daljnjem razvoju situacije i odlukama Stožera Civilne zaštite RH.

Nadamo se da ćemo tako olakšati povratak uobičajenog poslovanja svim korisnicima glazbe u sljedećim mjesecima.

Isto tako, vjerujemo da podupirete naš trud da glazbenicima, poduzetničkoj djelatnosti koja je od početka epidemije najviše pogođena posebnim mjerama, osiguramo pravičnu naknadu za korištenje njihovih djela i intelektualnog vlasništva. S obzirom na izostanak koncertnih nastupa i većine drugih načina izravnog privređivanja, honorari koji im pripadaju od licenci za autorska i srodna prava, u 2021. godini su im presudno važni.

U njihovo ime, sa željama za što skoriji povratak „na staro“, zahvaljujem Vam, i upućujem da sve novosti i informacije pratite na našim web stranicama namijenjenim poslovnim korisnicima glazbe na www.zamp.hr

Nenad Marčec,
glavni direktor HDS ZAMPa





HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA
ZAŠTITA AUTORSKIH MUZIČKIH PRAVA
Berislavićeva 9 | 10000 Zagreb, Hrvatska
OIB izdavatelja: 56668956985
IBAN: HR8623600001101345746

Glas autora!

ZA RAZDOBLJE :

OBJEKT :

KORISNIK :

IBAN KORISNIKA :

OIB KORISNIKA :

Lipanj 2021.

Tip-Top, gostionica
Gundulićeva 18, Zagreb

Podgrađe ugostiteljstvo d.o.o.
Tip-Top, gostionica
Gundulićeva 18
10000 Zagreb

79798087788

obračun

BR. : 323437-0011

NAKNADE ZA JAVNO KORIŠTENJE GLAZBE

Poslovnica Osijek
Trg Slobode 8
31 000 Osijek
tel: 031/ 200 722
fax: 031/ 204 121
e-mail: posl-os@hds.hr

Poslovnica Rijeka
Trg Ivana Koblara 2/III
51 000 Rijeka
tel: 051/ 21 21 10
fax: 051/ 31 52 37
e-mail: posl-ri@hds.hr

Poslovnica Split
Gundulićeva 26a
21 000 Split
tel: 021/ 380 273
fax: 021/683-741
e-mail: posl-st@hds.hr

Poslovnica Zagreb
Heinzelova 62a
10 000 Zagreb
tel: 01/ 6387 000
fax: 01/ 6387 001
e-mail: posl-zg@hds.hr

HDS HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA

Hrvatsko društvo skladatelja (HDS) Zaštita autorskih muzičkih prava (ZAMP) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 1. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13) i Pravilnika o naknadama za javnu izvedbu i priopćavanje javnosti glazbenih djela te naknadama za korištenje glazbenih izvedbenih materijala ostvaruje prava s osnova javnog korištenja autorskih glazbenih i književnih nescenskih djela. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava autora:

Klasa: UP/I-034-03/00-020/0005

Ur. broj: 559-07/3-07-015

HUZIP HRVATSKA UDRUGA ZA ZAŠTITU IZVOĐAČKIH PRAVA

Hrvatska udruga za zaštitu izvođača (HUZIP) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 2. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13) i Pravilnika o naknadama za iskorištavanje snimljenih izvedbi umjetnika izvođača ostvaruje prava s osnova javnog korištenja snimljenih izvedbi umjetnika izvođača. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava umjetnika izvođača:

Klasa: UP/I-034-03/00-020/0003

Ur. broj: 559-07/03-04-018

ZAPRAF UDRUGA ZA ZAŠTITU, PRIKUPLJANJE I RASPODJELU NAKNADA FONOGRAMSKIH PRAVA

Udruga za zaštitu, prikupljanje i raspodjelu naknada fonogramskih prava (ZAPRAF) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 3. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13) i Pravilnika o naknadama za iskorištavanje fonograma ostvaruje prava s osnova javnog korištenja fonograma. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava proizvođača fonograma:

Klasa: UP/I-034-03/2000-020/0004

Ur. broj: 559-07/3-05-020

Opis	Jedinica mjere	Osnovica
gostionica, grad Zagreb - kategorija A, kraj radnog vremena između 21:01 i 24:00, kapacitet od 31 do 100 osoba		

Vrsta naknade / Tarifni broj		Bodova	Vrijednost boda	Iznos naknade / kn
Autorska naknada: 4.1.,4.2.a	Stopa PDV-a: 13%	411,00	0,62	254,82
Izvođačka naknada: 1.1.,1.2.a	Stopa PDV-a: 13%	411,00	0,18	73,98
Naknada proizvođača fonograma: 1.1.,1.2.a	Stopa PDV-a: 13%	411,00	0,18	73,98
UKUPNO				805,56

PDV	Osnovica	Iznos PDV-a	Ukupno
13%	402,78	52,36	455,14
	402,78	52,36	455,14

Iznos naknade po obračunu 323437-0011:	402,78
Porez na dodanu vrijednost:	52,36
UKUPNO (kn):	455,14
PLAĆENO:	0,00
ZA PLATITI:	455,14

Zagreb, 30.06.2021.

Nenad Marčec, glavni direktor



Ovaj obračun ne može se koristiti kao dokument za obračun poreza na dodanu vrijednost

Korisnik se obvezuje da će plaćati ukupnu naknadu za javno korištenje autorskih glazbenih i književnih – nescenskih djela (autorska naknada), naknadu za javno korištenje snimljenih izvedbi umjetnika izvođača (izodačka naknada) te naknadu za javno korištenje fonograma (naknada proizvođača fonograma), prema podacima dostavljenim na (mjesečnim, tromjesečnim, polugodišnjim i godišnjim) obračunima HDS ZAMP-a.

Korisnik se obvezuje da će, bez odlaganja, obavještavati HDS ZAMP o svim promjenama podataka navedenih na obračunu (kvadratura ili kapacitet objekta, radno vrijeme, cijena ulaznica i drugi bitni podaci) i načinu korištenja glazbe (mehanička ili živa glazba).

Ako se autorska djela neće koristiti jedan odnosno više mjeseci, korisnik neće biti dužan platiti mjesečnu autorsku, izvođačku i naknadu proizvođača fonograma za to vrijeme ako o tome pravovremeno unaprijed obavijesti HDS ZAMP.

U slučaju održavanja pojedinačnih priredbi (svadbe, maturalne i brucoške zabave, doček Nove godine, krabuljni ples, Valentinovo, Martinje i sl.) koje nisu obuhvaćene ovim obračunom, korisnik je dužan zatražiti posebno odobrenje putem predviđenog obrasca te platiti posebnu naknadu.

Ako se glazba izvodi u živo, korisnik se obvezuje da će dostavljati HDS ZAMP-u potpune istinite popise izvedenih glazbenih djela (programe) potpisane od korisnika i voditelja muzičkog sastava i to najkasnije do 15-tog u mjesecu za protekli mjesec.

Korisnik je dužan u svakom trenutku omogućiti HDS ZAMP-u kontrolu korištenja autorskih djela te u svrhu provjeravanja podataka navedenih na ovom obračunu i okolnostima o kojima ovisi visina naknade, HDS ZAMP ima pravo uvida u poslovne knjige korisnika u pogledu tih podataka odnosno okolnosti temeljem čl. 168 stavak 2. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03).

Promjena Tarife bit će objavljena u službenom glasniku DZIV-a.



Glas autora!

HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA
ZAŠTITA AUTORSKIH MUZIČKIH PRAVA
Berislavićeva 9 | 10000 Zagreb, Hrvatska
OIB izdavatelja: 56668956985
IBAN: HR8623600001101345746

obračun

BR.: 323437-0012

NAKNADE ZA JAVNO KORIŠTENJE GLAZBE

Poslovnica Osijek
Trg Slobode 8
31 000 Osijek
tel: 031/ 200 722
fax: 031/ 204 121
e-mail: posl-os@hds.hr

Poslovnica Rijeka
Trg Ivana Koblara 2/III
51 000 Rijeka
tel: 051/ 21 21 10
fax: 051/ 31 52 37
e-mail: posl-ri@hds.hr

Poslovnica Split
Gundulićeva 26a
21 000 Split
tel: 021/ 380 273
fax: 021/683-741
e-mail: posl-st@hds.hr

Poslovnica Zagreb
Heinzelova 62a
10 000 Zagreb
tel: 01/ 6387 000
fax: 01/ 6387 001
e-mail: posl-zg@hds.hr

ZA RAZDOBLJE :

Srpanj 2021.

OBJEKT :

Tip-Top, gostionica
Gundulićeva 18, Zagreb

KORISNIK :

Podgrađe ugostiteljstvo d.o.o.
Tip-Top, gostionica
Gundulićeva 18
10000 Zagreb

IBAN KORISNIKA :

OIB KORISNIKA :

79798087788

HDS HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA

Hrvatsko društvo skladatelja (HDS) Zaštita autorskih muzičkih prava (ZAMP) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 1. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13) i Pravilnika o naknadama za javnu izvedbu i priopćavanje javnosti glazbenih djela te naknadama za korištenje glazbenih izvedbenih materijala ostvaruje prava s osnova javnog korištenja autorskih glazbenih i književnih nescenskih djela. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava autora:

Klasa: UP/I-034-03/00-020/0005

Ur. broj: 559-07/3-07-015

HUZIP HRVATSKA UDRUGA ZA ZAŠTITU IZVOĐAČKIH PRAVA

Hrvatska udruga za zaštitu izvođača (HUZIP) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 2. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13) i Pravilnika o naknadama za iskorištavanje snimljenih izvedbi umjetnika izvođača ostvaruje prava s osnova javnog korištenja snimljenih izvedbi umjetnika izvođača. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava umjetnika izvođača:

Klasa: UP/I-034-03/00-020/0003

Ur. broj: 559-07/3-07-018

ZAPRAF UDRUGA ZA ZAŠTITU, PRIKUPLJANJE I RASPODJELU NAKNADA FONOGRAMSKIH PRAVA

Udruga za zaštitu, prikupljanje i raspodjelu naknada fonogramskih prava (ZAPRAF) na temelju čl. 156. st. 1. toč. 3. i čl. 160. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13) i Pravilnika o naknadama za iskorištavanje fonograma ostvaruje prava s osnova javnog korištenja fonograma. Odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo za obavljanje djelatnosti ostvarivanja prava proizvođača fonograma:

Klasa: UP/I-034-03/2000-020/0004

Ur. broj: 559-07/3-05-020

Opis	Jedinica mjere	Osnovica
gostionica, grad Zagreb - kategorija A, kraj radnog vremena između 21:01 i 24:00, kapacitet od 31 do 100 osoba		

Vrsta naknade / Tarifni broj	Bodova	Vrijednost boda	Iznos naknade / kn
Autorska naknada: 4.1.,4.2.a	Stopa PDV-a: 13%	411,00	254,82
Izvođačka naknada: 1.1.,1.2.a	Stopa PDV-a: 13%	411,00	73,98
Naknada proizvođača fonograma: 1.1.,1.2.a	Stopa PDV-a: 13%	411,00	73,98
UKUPNO			805,56

PDV	Osnovica	Iznos PDV-a	Ukupno
13%	402,78	52,36	455,14
	402,78	52,36	455,14

Iznos naknade po obračunu 323437-0012:	402,78
Porez na dodanu vrijednost:	52,36
UKUPNO (kn):	455,14
PLAĆENO:	0,00
ZA PLATITI:	455,14

Zagreb, 22.07.2021.

Nenad Marčec, glavni direktor



Ovaj obračun ne može se koristiti kao dokument za obračun poreza na dodanu vrijednost

Korisnik se obvezuje da će plaćati ukupnu naknadu za javno korištenje autorskih glazbenih i književnih - nescenskih djela (autorska naknada), naknadu za javno korištenje snimljenih izvedbi umjetnika izvođača (izodačka naknada) te naknadu za javno korištenje fonograma (naknada proizvođača fonograma), prema podacima dostavljenim na (mjesečnim, tromjesečnim, polugodišnjim i godišnjim) obračunima HDS ZAMP-a.

Korisnik se obvezuje da će, bez odlaganja, obavještavati HDS ZAMP o svim promjenama podataka navedenih na obračunu (kvadratura ili kapacitet objekta, radno vrijeme, cijena ulaznica i drugi bitni podaci) i načinu korištenja glazbe (mehanička ili živa glazba).

Ako se autorska djela neće koristiti jedan odnosno više mjeseci, korisnik neće biti dužan platiti mjesečnu autorsku, izvođačku i naknadu proizvođača fonograma za to vrijeme ako o tome pravovremeno unaprijed obavijesti HDS ZAMP.

U slučaju održavanja pojedinačnih priredbi (svadbe, maturlne i brucoške zabave, doček Nove godine, krabuljni ples, Valentinovo, Martinje i sl.) koje nisu obuhvaćene ovim obračunom, korisnik je dužan zatražiti posebno odobrenje putem predviđenog obrasca te platiti posebnu naknadu.

Ako se glazba izvodi u živo, korisnik se obvezuje da će dostavljati HDS ZAMP-u potpune istinite popise izvedenih glazbenih djela (programe) potpisane od korisnika i voditelja muzičkog sastava i to najkasnije do 15-tog u mjesecu za protekli mjesec.

Korisnik je dužan u svakom trenutku omogućiti HDS ZAMP-u kontrolu korištenja autorskih djela te u svrhu provjeravanja podataka navedenih na ovom obračunu i okolnostima o kojima ovisi visina naknade, HDS ZAMP ima pravo uvida u poslovne knjige korisnika u pogledu tih podataka odnosno okolnosti temeljem čl. 168 stavak 2. Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03).

Promjena Tarife bit će objavljena u službenom glasniku DZIV-a.

HRVATSKO DRUŠTVO SKLADATELJA, OIB 56668956985, Berislavićeva 9, Zagreb, kojeg zastupa Nenad Marčec, glavni direktor HDS ZAMP-a, (kraće – HDS),

PODGRAĐE UGOSTITELJSTVO d.o.o., OIB: 79798087788, Gundulićeva ulica 18, Zagreb, odgovorna osoba: Hrvatko Šimunić (kraće – KORISNIK),

zaključuju:

UGOVOR O NAKNADI ZA JAVNO KORIŠTENJE GLAZBE

Članak 1.

Ugovor se zaključuje za **gostionica Tip-Top, Gundulićeva 18, Zagreb**

i na razdoblje 01.02.2020. godine do 31.12.2020. godine

(prekid rada COVID-19 od 01.03.-19.05.2020.)

(prema specifikaciji u čl. 5 ugovora)

Članak 2.

PREDMET UGOVORA jest uređenje odnosa u pogledu javnog korištenja glazbe, i obuhvaća:

- a) autorsku naknadu
- b) naknadu umjetnika izvođača
- c) naknadu proizvođačima fonograma

Članak 3.

PRAVNA PODLOGA UGOVORU sadržana je u odredbama Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima (NN br. 167/03, 79/07, 80/11, 125/11, 141/13, 127/14, 62/17, 96/18 dalje u tekstu: ZAPSP), Pravilnika o naknadama za javnu izvedbu i priopćavanje javnosti glazbenih djela, objavljeno u NN br. 80/92, 72/93, 29/95, 50/95, 1/97 i 75/97 i Hrvatskom glasniku intelektualnog vlasništva 01/2007, Pravilnika o naknadama za iskorištavanje snimljenih izvedaba umjetnika izvođača objavljenom u NN br. 1/97 i Hrvatskom glasniku intelektualnog vlasništva 01/2007, te Pravilnika o naknadama za iskorištavanje fonograma objavljenom u NN br. 116/00 i Hrvatskom glasniku intelektualnog vlasništva 01/2007.

Članak 4.

Ugovor se zaključuje za **sve oblike stalnog i povremenog korištenja glazbenih djela putem mehaničke glazbe**, (tbr. 4-14. i 17. Pravilnika o naknadama za javnu izvedbu... i tbr. 1-12. i 14. Pravilnika o naknadama za iskorištavanje snimljenih izvedaba umjetnika izvođača i tbr. 1-12 i 14. Pravilnika o naknadama za iskorištavanje fonograma).

Ugovor se ne odnosi na glazbene, zabavne i ostale priredbe kao što su dođeci Nove godine, proslava Martinja, brucoshijade, svadbe, priredbe s tzv. "živom glazbom", maturalne zabave i sl.

KORISNIK se obvezuje da će sve glazbene, zabavne i ostale priredbe, uključujući i koncerte, održane tijekom 2020. godine, a koji nisu obuhvaćeni Ugovorom, prijaviti i podmiriti naknadu sukladno isporučenom računu.

Posebno se utanačuje da je KORISNIK u obvezi plaćanja naknade i za priredbe koje priređuje drugi organizator kome KORISNIK ustupa svoj objekt na korištenje, jednako kao za vlastite programe.

Članak 5.

Primjenjujući načela ovog Ugovora, ugovorne strane utvrđuju naknadu na sljedeći način:

Objekt-naš broj 323437	Period rada	Bodovi mj	Bod ukupno	Vrijednost boda	Iznos u kn
Tip-Top, gostionica kapacitet 31-100 rv do 24h	01.02.-29.02.2020.	411	411	0,97	398,67
	01.05.-31.05.2020.	411	411	0,97	398,67
	01.06.-30.09.2020.	411	1644	0,97	1.594,68
	01.10.-31.12.2020.	411	1233	0,97	1.196,01
	Ukupno bez PDV-a				3.588,03
	5% odluka HDS-a				-179,40
	20% (5% za uredne korisnike i za tekuću godinu za svakog novog korisnika koji sam prijavi korištenje + 15 % za uredno plaćanje)				-681,73
	***otpis naknade za period 01.05.-19.05.2020. (COVID-19/svibanj):				-185,70
	***-25% popust nakon ukidanja mjera do 31.05.2020.(COVID-19/svibanj):				-29,32
	***-10% popust 01.06.-30.09.2020.(COVID-19/lipanj-rujan):				-121,20
	***-10% popust 01.10.-31.12.2020.(COVID-19/listopad-prosinac):				-90,90
	Ukupno bez PDV-a				2.299,78

* Napomena: u ugovorenu naknadu nije obračunat PDV.

**Stopa PDV-a u 2020. iznosi 13% za autorsko pravo, pravo umjetnika izvođača i pravo proizvođača fonograma

***Odlukom HDS ZAMP-a primjenjuju se COVID -19 solidarni pogodnosti i popusti na paušalne mjesečne naknade za razdoblje od 01.03.2020. do 31.12.2020.

KORISNIK se obvezuje da će ugovorenu naknadu u iznosu od 2.299,78 kn uvećanu za PDV podmiriti na sljedeći način (plan otplate):

1. ratu u iznosu od 1.150,78 kn uvećanu za PDV do 30.11.2020. godine s pozivom na broj 323437.

2. ratu u iznosu od 1.149,00 kn uvećanu za PDV do 31.12.2020. godine s pozivom na broj 323437.

Plaćanje iznosa definiranog kao prva rata u roku određenom ovim Ugovorom uvjet je za nastanak Ugovora. KORISNIK je obavezan uz potpisani ugovor dostaviti dokaz o izvršenoj uplati. Nakon proteka roka za plaćanje prve rate smatra se da ova ponuda više ne vrijedi.

Isplate se KORISNIK obvezuje izvršiti temeljem ovog Ugovora na IBAN: HR8623600001101345746.

Članak 6.

Ukoliko KORISNIK jedan mjesečni obrok ne podmiri niti u narednih 30 dana od njegovog dospijeca, cjelokupan ugovoreni iznos dospijeva na naplatu odmah.

Zbog neispunjenja ugovorom definiranih obveza KORISNIKA, HDS može jednostrano raskinuti ugovor upućivanjem pismene izjave o raskidu ugovora KORISNIKU preporučeno s povratnicom. Ugovor se smatra raskinutim s danom kada je KORISNIK primio izjavu HDS-a o raskidu ugovora.

Članak 7.

Potpisivanjem ovog ugovora od strane HDS-a smatra se da je KORISNIKU za razdoblje obuhvaćeno Ugovorom izdano odobrenje za javno priopćavanje glazbenih djela-odobrenje za korištenje autorskih glazbenih djela i snimljenih izvedaba umjetnika izvođača i fonograma na način iz čl. 4 za korištenje definirano u čl. 5 ugovora uz ispunjenje svih uvjeta, a posebno urednog plaćanja.

U slučaju raskida Ugovora, smatrat će se da je KORISNIK koristio autorska djela bez odobrenja.

Članak 8.

KORISNIK je dužan pravovremeno obavijestiti HDS o svakoj promijeni okolnosti koje utječu na utvrđivanje visine naknade jer se u suprotnom smatra da je KORISNIK suglasan da nije došlo do promjena okolnosti pod kojima je ovaj Ugovor sklopljen.

HDS može samostalno na temelju vlastitih saznanja utvrđivati promijenjene okolnosti o kojima ovisi visina naknade.

U slučaju promjene okolnosti načina i uvjeta rada objekta koji su predmet ovog Ugovora, npr. prestanak rada i/ili ponovni početak rada objekta i sl., kao i zbog promjene uvjeta HDS-a koji utječu na naknadu (cijenu), npr. uvođenjem novog popusta i sl., KORISNIK je suglasan da u svakom slučaju smanjenja iznosa ukupno ugovorene naknade (cijene) za razdoblje tekuće kalendarske godine, HDS može jednostrano KORISNIKU dostaviti novi plan otplate sa izmijenjenom visinom, brojem i dospeljećem mjesečne rate a KORISNIK se obvezuje ispunjavati financijske obveze u skladu sa novim planom otplate.

Kao dan dospeljeća svake pojedine mjesečne rate u novom planu otplate uzima se posljednji dan u mjesecu, a datum dospeljeća zadnje rate u novom planu otplate biti će jednak datumu dospeljeća zadnje rate po ovom Ugovoru. Izuzetno, u slučaju da je promjena okolnosti načina i uvjeta rada objekta nastupila i/ili traje u roku od 60 dana prije isteka ovog Ugovora, dospeljeće zadnje mjesečne rate može se produžiti za najviše 90 dana od datuma dospeljeća zadnje mjesečne rate po ovom Ugovoru.

Članak 9.

KORISNIK se obvezuje odmah dostaviti bjanko zadužnicu kao osiguranje za podmirenje svih obveza spram HDS-a kao i presliku potpisnog kartona za isti i obrazac BON 2 (odnosno SOL).

Članak 10.

Ugovor se zaključuje u 2 (dva) istovjetna primjerka, po jedan primjerak za svaku ugovornu stranu.

U Zagrebu,

KORISNIK

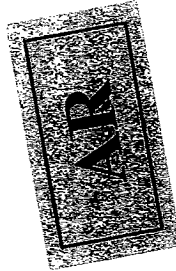
PODGRADE d.o.o.
UGOSTITELJSTVO
Gundulićeva ulica 18 ZAGREB
OIB: 79798087788

HDS

23. 11. 2020.



5807173
4 HR
614444 14



Masa:
108g

04 02A1 8

Zagreb
04.08.21 18.30
15:56:36
10106 HP Hrvatska

Handwritten signature

FINANCUSK
ODJEL ZA POSREDOVANJE
POSREDOVANJE
ZAGREB

06-04-2021

POSREDOVANJE
POSREDOVANJE
POSREDOVANJE
POSREDOVANJE
POSREDOVANJE

RF 5807173 4 HR



R

FINA

ULICA GRADA VUKOVARA 70

10000 ZAGREB